

UKRA16, Ukrainsk text II, 7,5 högskolepoäng

Ukrainian Text Study II, 7.5 credits

Grundnivå / First Cycle

Fastställande

Kursplanen är fastställd av Prodekanen med ansvar för utbildning på grundnivå och avancerad nivå vid Humanistiska och teologiska fakulteterna 2025-05-15 (U 2025/359). Kursplanen träder i kraft 2025-05-15 och gäller från och med vårterminen 2026.

Allmänna uppgifter

Ämne: Ukrainska

Kursen ges som fristående kurs. Den kan normalt ingå i en generell examen på såväl grundnivå som avancerad nivå.

Undervisningsspråk: Engelska

Kursen ges på engelska och ukrainska.

Huvudområde Fördjupning

- G1F, Grundnivå, har mindre än 60 hp kurs/er på grundnivå som förkunskapskrav

Kursens mål

Efter avslutad kurs ska den studerande kunna

Kunskap och förståelse

- identifiera och beskriva olika stilvariationer i moderna ukrainska texter,
- förklara grammatiska strukturer i texterna,
- förstå en vokabulär på medelsvår nivå i sitt sammanhang,
- redogöra för historiska, sociala och kulturella referenser i ukrainska texter,

Färdighet och förmåga

- behärska läsförståelse av ukrainska texter på medelsvår nivå (både skönlitteratur och faktatexter),
- identifiera och analysera centralt ordförråd, kollokationer och idiomatiska uttryck i texter,
- tillämpa ukrainska grammatiska strukturer i samband med textanalys och diskussioner,

Värderingsförmåga och förhållningssätt

- kritiskt granska, diskutera och förhålla sig till språkliga normer, samt inta en vetenskaplig hållning till språket,
- utveckla förmågan till kritiskt tänkande genom att delta i debatter om textämnena.

Kursens innehåll

Kursen fördjupar studenternas kunskaper om ukrainsk vokabulär, grammatik och stilistiska variationer genom djupgående textanalys. Undervisningen fokuserar på praktiska övningar i läsförståelse, översättning och diskussion, med tonvikt på att identifiera stilistiska skillnader i olika textgenrer, analysera grammatiska strukturer och tolka ordförråd i sitt sammanhang. Utvalda ukrainska texter - både skönlitteratur och facklitteratur - ger insikter i både språkstrukturer och sociokulturella sammanhang. Kursen vidareutvecklar studenternas förmåga att kritiskt granska språknormer, känna igen kulturella och historiska referenser och tillämpa språklig analys i diskussioner. Genom debatter och textbaserade övningar utvecklar studenterna sitt kritiska tänkande och förbättrar sina språkkunskaper.

Kursens genomförande

Undervisning sker i form av föreläsningar, seminarier samt 2-4 skriftliga uppgifter. Inlämning av samtliga skrivuppgifter är obligatoriskt. Komplettering sker i form av muntlig eller skriftlig prövning av missade moment.

Kursens examination

Kursen examineras genom en skriftlig hemtentamen.

Om så krävs för att en student med varaktig funktionsnedsättning ska ges ett likvärdigt examinationsalternativ jämfört med en student utan funktionsnedsättning, så kan examinator efter samråd med universitetets avdelning för pedagogiskt studentstöd fatta beslut om alternativ examinationsform för berörd student.

Betyg

Betygsskalan omfattar betygsgraderna: Underkänd, Godkänd, Väl godkänd. För betyget Godkänd på kursen krävs betyget Godkänd på hemtentamen. För betyget Väl Godkänd på kursen krävs betyget Väl godkänd på hemtentamen.

Förkunskapskrav

Ukrainska: Nybörjarkurs I och II (30 hp) samt *Ukrainsk text I* (7,5 hp) eller motsvarande.

Övrigt

- Kursen ges vid Språk- och litteraturcentrum, Lunds universitet.
- Kursen utgör en av kurserna på grundnivån i Ukrainska.
- Poängantal för kursinnehåll som helt eller delvis är gemensamt med en annan kurs får endast tillgodoräknas en gång i examen.